

VariFuel-Werkzeug für Sichtfenster



Gas! Lebensgefahr! Explosionsgefahr!

Austretendes Gas kann beim Einatmen zum Tod oder zu schweren Gesundheitsschäden führen und es besteht Explosionsgefahr. Überprüfen Sie nach allen Montagearbeiten die Dichtheit des Systems. Achten Sie dabei auch darauf, dass der Messanschluss am VariFuel geschlossen ist.

Alle Arbeiten an gasführenden Teilen dürfen nur von entsprechend geschultem Personal durchgeführt werden.



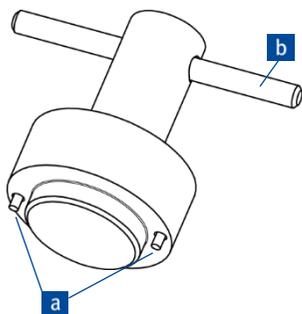
Explosionsgefahr!

Verschmutzte O-Ringe können zur Undichtigkeit des VariFuel führen und es besteht Explosionsgefahr bei Wiederinbetriebnahme. Tauschen Sie verschmutzte O-Ringe aus. Verwenden Sie ausschließlich O-Ringe von MOTORTECH (Bestandteil der MOTORTECH-Reparatursätze).

Funktionsbeschreibung

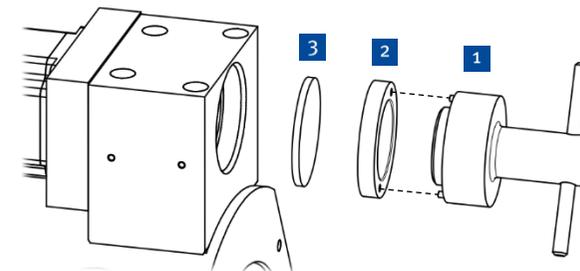
Das VariFuel-Werkzeug für Sichtfenster verwenden Sie, um am Gehäuseoberteil eines VariFuel das Sichtfenster zu montieren und zu demontieren.

Übersichtszeichnung

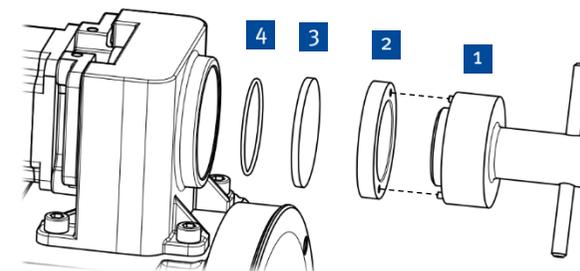


Position	Beschreibung
a	Stifte
b	Quergriff

VariFuel2



VariFuel3



Demontage des Sichtfensters

1. VariFuel-Werkzeug für Sichtfenster **1** mit den Stiften in die Bohrungen des Schraubings einsetzen.
2. Über den Quergriff des Werkzeugs per Hand den Schraubring **2** herausdrehen.
3. Schraubring und Kunststoffscheibe **3**, beim VariFuel3 zusätzlich O-Ring **4** entfernen.

Montage des Sichtfensters

1. O-Ring **4** und Kunststoffscheibe **3**, beim VariFuel2 nur Kunststoffscheibe in das Gehäuseoberteil einsetzen.
2. Schraubring **2** mit der Hand in das Gehäuseoberteil eindrehen.
3. VariFuel-Werkzeug für Sichtfenster **1** mit den Stiften in die Bohrungen des Schraubings einsetzen.
4. Über den Quergriff des Werkzeugs den Schraubring fest anziehen.

VariFuel Tool for Inspection Window



Gas! Danger to life! Explosion hazard!

Leaking gas may cause death or severe health damages if inhaled, and there is a risk of explosion. Upon completion of all assembly works, always check the system's tightness. Also ensure that the gauge port on the VariFuel is closed.

All works involving gas-carrying parts must be executed by trained personnel only.



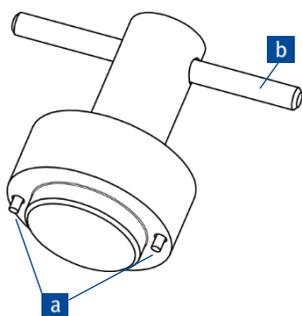
Explosion hazard!

Dirty O-rings can lead to leakage of the VariFuel, and there is a risk of explosion when started up again. Replace dirty O-rings. Use only O-rings from MOTORTECH (part of MOTORTECH repair kits).

Functional Description

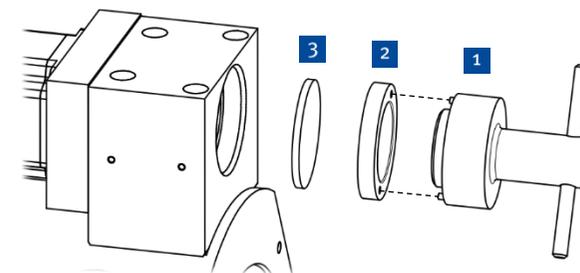
The VariFuel Tool for Inspection Window is used to install and remove the inspection window at the upper part of the VariFuel housing.

Overview Drawing

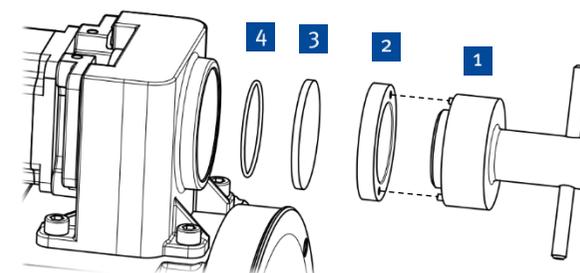


Position	Description
a	Studs
b	Cross handle

VariFuel2



VariFuel3



Removing Inspection Window

1. Insert studs of the VariFuel Tool for Inspection Window **1** into the holes of the ring nut.
2. Use cross handle of the tool to unscrew the ring nut **2** by hand.
3. Remove ring nut and plastic pane **3**, on a VariFuel3 also remove O-ring **4**.

Installing Inspection Window

1. Insert O-ring **4** and plastic pane **3**, on a VariFuel2 only insert plastic pane into the upper part of the housing.
2. Screw ring nut **2** into the upper part of the housing by hand.
3. Insert studs of the VariFuel Tool for Inspection Window **1** into the holes of the ring nut.
4. Use cross handle of the tool to tighten the ring nut firmly.